

kríč

Geschrei. vek, krizh, vekánie, krizhánie, vpyi,
vpytjé. Clamor, vociferatio.

HIPOLIT: Dict. II, 74

kríč

Vociferatio, geschrey. vpitjè, krizhánie, krízh,
vek, vekánie, shrajánie: tudi vriskánie, vúkanie.

HIPOLIT: Dict. ! , 723

kríç

das Jauchzen. úkanie, krízh, vesélje.
jubilum, acclamatio, exclamatio.

крич

Schiffleuten geschrey. marinárjou, ali brodnykou
križh, kadâr kaj vsdigújejo ali vléjzhejo.
Celeufma.

163

HIPOLIT: Dict. II,

kriz

Conclamatio, ein geschrey vieler zusammen. en
vek, krizh, vpitje, krizhánje, fhrajánie nyh vezh
skupáje.

krič

Clamor, geschrey. Kriach, vek, vpitje': tudi
kričanje, vedanje, sročanje.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 102

6

kriv

Epiphonema, ein merklicher schrey, oder feiner
spruch zu end der rede. en samerkájna vréden
krizh, ali lejpa senténtia, ali pripúvist h'kon-
zu éniga govorjénia.

Krič

Ruditus, eselgeschrey. oslóvu krizhájne, ali
krizh, tróblenie, orjovenie.

HIPOLIT: Dict. I , 577

kríč

Exclamatio, ein geschrey. en vpoj krizh,
vek. tudi enu vpitjé, krizhánîe, vekanîe.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) ,226

kriv

Inconditus,

Inconditus clamor. ein vngereimtes geschrey.

en nespodóben kryzh, nefrájmliv vek.

Príčalec
- vic

Declamator, der sich im reden übt, schreyer.
materi se v'govorjénie skúška, en sbrájávie,
Prizhávie; Raŕgovórniik.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 158

príčalo
- nie

Schreyer, der laut rüchret. Prinzhävis,
vedhävix kätéri na vos glas vpyjč:
glafnu vpičak. clamator, clamofus,
declamator.

HIPOLIT: Dict. II, 170

Príčanie

Geschrei. vek, krizh, vekánie, krizhánie, vpyi,
vpytjé. Clamor, vociferatio.

príčanje

Vociferatio, geschrey. vpitjè, krizhánie, krízh,
vek, vekánie, shrajánie: tudi vriskánie, vúkanie.

HIPOLIT: Dict. I , 723

pricazje

das Schreyen. prinkánié, vedánié, širajánié,
klíxanié, vpitjé. clamor.

HIPOLIT: Dict. II, 170

kričanje

das Zuschreyen, frolocken. énu vefsélu krizhá-
nie, vukánie. acclamatio.

kríčanje

Cyclops,

Cyclopica mufica. Vngestümmes Nachtliches geschrey. enu napokóynu nózhnu krízhánie.

HIPOLIT, Dict.: 7

Nomenclatura regionum,
populorum etc.

kríčanje

Conclamatio, ein geschrey vieler zusammen. en
vek, krizh, vpitje, krizhánje, fhrajánie nyh vezh
skupáje.

kričanje

Clamor, geschrey. krizh, vek, vpitjé: tudi
krizhánie, vekánie, ťhrajánie.

kričanje

Ruditus, eselgeschrey. oslóvu krizhájne, ali
krizh, tróblenîe, orjovénîe.

HIPOLIT: Dict. I , 577

krivárje

Exclamatio, ein geschrey. en vpoj krizh,
vek. tudi enu vpitjé, krizhánje, vekanje.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) ,226

pricanjē

Obtundo,

caures alicuius - obtundere. einen mit schreyen
betäuben. éniga is srinhaniam oglu
shiti, ali énuu is shrajaniam nad
léshu bitī.

HIPOLIT: Dict. I, 406

kričanje

Jucclamo,

Jucclamare alicui: einem mit schreyen bey-
fall geben. enim s. Kričájanam perpredsti.

HIPOLIT: Dict. I / 639

kríčanje

Parturio,

parturiunt montes, nascetur ridiculus mus. Vil
geschrey vnd nichts darhinter. grédo h'poródu
ti hríbji, inu se povérfhe éna sméjshna mish:
velíku krizhájna, inu málu vólne.

kričati

Declamito, schreyen eines schreyens. vpíti,
vékati, fhrájati, krizháti, na vus glafs vpíti,
de se vse resléga.

pricati

Perclamo, sehr schreyen. sýlnu krizhátí
vékati, na vus glafs shrajáti, vpýti.

HIPOLIT: Dict. I, 445

kričati

Occlamito, wider einem heftig schreyen. Súper
éniga sýlnu shrajáti, vpýti, vekáti, krizháti.

kricati

Elatro, laut schreyen, bellen. glafnú
vpyti, vékati, krizhátì, fhrajátì, lájati,
smérjati.

kričati

Inclamo, beschreyen, anschreyen. favpíti,
fakrizháti, resglafsíti, nashrájati, favékati,
na éniga krízháti, éniga klízati.

pricati

Rudo, hauen, higagen, das ist schreyen wie ein
esel. tróbiti, orjóti, ali krizháti koker en
ótsel.

HIPOLIT: Dict. I , 577

kricati

Succlamo, Zuruffen. naklizati, klizati
vpiti, vékati, krizhâti.

kričati

Clamito, schreyen eines schreyens. vednu [hra-
játi, vékati, krizháti, vpiti, vriszháti.

pricati

Conclamo, mit einander schreyen. vkupaj vékati,
vpíti, krízhati. zueschreyen. klízati, poklízati.

kričati

Clamo, schreyen, ruffen. vékati, krizháti,
vpiti, fhrajáti, na vus glafs klízati.

kricati

Acolamo, xuenbica, gunt oder vugunt anraxeigen.
napriti klizati, vékati, vpyti, nixhâti
skus tu prisâonost ali neprisâonost iskâvati.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 4

kricati

Brallen, laut reden. úkati, vpíti, vékati,
na vus glas krizháti, glafnú govoriti. vo-
ciferari, emugire.

kričati

Stentor,

stentor clamofior: stentorea voce clamare.

sehr laut schreyen. cilu glasnù krizhâti.

HIPOLIT, Dictionari 19

Nomenclatura regionum,
populorum etc.

pricvati

Interclamo, darzwuschen rueffen. v'mejs
klízati, krizháti, vékati, vpýti.

kricati

Vocifero, schreyen. vpíti, vékati, krizhátí, nà
vus glas vpíti, shrajáti: vrískati, vúkati.

HIPOLIT: Dict. , 724

pricati

Schreyen. pricati, na vos glas vékati,
vpi^{ti}, šrajati, plixati. clamare,
clamorem edere, reddere.

HIPOLIT: Dict. II, 170

krivčati

Zuschreyen. vefsélu krizháti, vékati, fhra-
játi, frézho voszhíti, vúkati od vefsélja.
Acclamare.

pricati

Zuruffen. vukáti, krizháti, vpíti, vékati,
éniga klízati. acclamare: Inclamare aliquem.

kričati

Ruffen, schreyen. klízati, krizháti, vékati.
vocare, clamare, inclamare.

HIPOLIT: Dict. II, 155

Kričati

Überlaut ruffen. glasnú klízati, krizhátí,
na vus glas vpiti, vékati, vriszhátí, shra-
játí. vociferari, exclamare, intenta voce
clamare, stentorea voce clamitare.

krīcati

Nachschreyen. sa enim vékati, fhrajáti, krizháti.
sectari, infequi aliquem clamore.

Pricati

Mordioschreyen. na púmozh klízati, vpíti, na vus
glas krizháti, vékati, sýlnu jámrati, klagováti.
quiritari, aut quiritare.

Kričati
Kričěč

Clamofus, schreyerisch. vpijézh, krizhézh,
vriszhézh, vekajózh, ťhrajézh.

kričati
kričú - kričejóú

Clamatorius, obryend. verčajóú, kričheóú,
kričheóú.

HIPOLIT. Dict. I. (prepis), 102

Kričavec
i

Clamator, ein schreyer, Polderer. en vekáviz,
krizháviz, fhrájáviz, ropotáviz.

krilo

Peniculamen, et Peniculamentum, blege, oder
saum zu Vnderst an kleideren. en vgib, fald,
ali rob na spúdnim kráju, ali v'kríli tih
gvántou.

krilo

Recumbo,

in finu recumbere. in der schoos ligen.

v' krili leshati.

HIPOLIT: Dict. I, 550

krilo

in der Schoos sitzen. vikrili sedéjti in
gremio sedere.

HIPOLIT: Dict. II, 169

krilo
u

Sinus, der busen. das mitlere eines dings. naró-
zhaj, máternu krílu, nédarje. tu sréjdnú éne rizhý.

HIPOLIT: Dict. I , 608

krilo
u

Gremium, schoes, rózhej, néderje ali krílu.
in gremio. na rózheji.

krilo
u

Busen. narózhelj, máternu krílu, néderje.si-
nus. die händ in busen stossen. rokev'nédar-
jah, ali pod pásdiho vtakníti, ali dersháti.
Infinare manus: finu dextram fovere. stosse
die nasen in deinen eignen busen. primi se
sa nus. nofce te ipfum, tecum habita.

Krilo
u

Schoos der menschen. narózhej, máternu krilu,
nédarje. Gremium, sinus.

HIPOLIT: Dict. II,

169

krilo

u

Delabor,

in fixum alicuius relabi: in cines schoos nideru
fallen. v: enéjga Krilu dólí prádsti.

HIPOLIT: Dict. I, 557

prilo
u

in die Schoos legen.v'narózhej djáti,v'krílu
poloshíti.infinuare,in gremio ponere.